

عمر محمد السنوسي آدم

مترجم ومعلم لغة إنجليزية

خريج الجامعة الإسلامية بمينيسوتا — الماجستير، 2026

نبذة

الملخص المهني
أكاديمي ومدرب مهني معتمد ومترجم عربي- إنجليزي وباحث دكتوراه في اللغة الإنجليزية حاصل على درجة الماجستير في اللغة الإنجليزية وآدابها ويتمتع بخبرة متعددة التخصصات في تدريس اللغة الإنجليزية والترجمة التحريرية والشفوية والتدقيق اللغوي والتحرير وتصميم المقررات والاختبارات والبرامج التدريبية وتحليل الاحتياجات وتقييم التدريب. حاصل على اعتماد مدقق داخلي وفق المواصفة ISO 21001:2025 لنظم إدارة المؤسسات التعليمية ومعتمد وفق ISO 17100 في خدمات الترجمة، إلى جانب مؤهلات في إدارة المشاريع، حيث شارك في العمل الأكاديمي والإداري والمؤتمرات الدولية المتخصصة وحصل على تكريمات مهنية وأكاديمية تقديرًا لإسهاماته في مجالات الترجمة والتعليم والتدريب.

الخبرات المهنية

2026-2024

ترجمة النصوص عربي-انجليزي

مجموعة ترجمان العرب الدولية

شهادة خبرة

تشهد مجموعة ترجمان العرب الدولية بأن كابتن -عمر محمد السنوسي- قد أثبت كفاءة عالية ومهنية متميزة في مجال الترجمة خلال فترة عمله مع المجموعة، حيث أظهر مهارات لغوية استثنائية، وكفاءة ثقافية، والتزامًا كبيرًا بالدقة والجودة في الترجمة. واعتبارًا بخبرته في هذا المجال، فإننا نوصي به للعمل في شركات ومراكز الترجمة وكذلك كمترجم حر لما يتمتع به من قدرة على تقديم ترجمات دقيقة وملائمة للسياق، مما يجعله إضافة قيمة لأي جهة يعمل معها. حرر في 27 / 4 / 2025

2026-2025

تصميم مواد دراسية وامتحاناتها

جامعة كرري-السودان

شهادة خبرة

تشرف كلية الآداب بجامعة كوري أن تشهد بمشاركة الكابتن / عمر محمد السنوسي آدم في تصميم مواد دراسية واختباراتها لكلية الآداب بجامعة كوري / قسم اللغة الإنجليزية كالتالي: قواعد اللغة الإنجليزية التواصلية ومورفولوجيا اللغة الإنجليزية وعلم الصوتيات والصوتيات الوظيفية وقواعد اللغة الإنجليزية الوظيفية ومقرر الشعر الإنجليزي ولقد ساهمت هذه المشاركة العلمية في تعزيز قدراته في تصميم المقررات التعليمية والدراسية واختبارات التقييم وعلى إثر هذه المشاركة تشهد الكلية بعطاءه المتواصل وإسهامه الفاعل في تعزيز العمل الأكاديمي في مسيرة الجامعة العلمية، وتقديرًا لهذه المساهمة تشكره الكلية لجهوده المخلصة ومساهماته الفاعلة وتتمنى له التوفيق والسداد في مسيرته العلمية. 3 مارس 2025م.

2026-2025

نائب امين قسم اللغة الانجليزية وآدابها

عمادة الشؤون الأكاديمية والتعليمية

شهادة تكريم

تشرف الجامعة الإسلامية بمينيسوتا

ممثلة في عمادة الشؤون الأكاديمية والتعليمية

بمنح هذه الشهادة إلى: عمر محمد السنوسي

تقديرًا لجهوده المخلصة وعطاءه المتواصل وإسهامه الفاعل في تعزيز بيئة العمل الأكاديمية والإدارية، مما كان له الأثر الكبير في دعم مسيرة الجامعة ورسالتها العلمية. خلال الفصل الأول من العام الدراسي 2025 / 2026 م. حررت في 16 أكتوبر 2025م.

التعليم والمؤهلات

2026

الماجستير

الجامعة الإسلامية بمينيسوتا **موثقة من الجامعة**

الآداب والعلوم الإنسانية - اللغة الإنجليزية وآدابها

التقدير: **ممتاز**

2017

بكالوريوس لغة انجليزية وآدابها

جامعة النيلين-السودان



التواصل

omarelsanosi@gmail.com

966535061727

الروابط

لينكدإن

https://www.linkedin.com/in/omar-elsanos

i-b356362a4/

المهارات

الترجمة: الترجمة العربية-الإنجليزية

(الترجمة الفورية و التحريرية) — خبير

تدريس الإنجليزية و تصميم وإدارة البرامج

التدريبية وتحليل الاحتياجات وتقييم

التدريب وتطوير الكتابة الأكاديمية. —

متقدم

المهارات التقنية: استخدام الحاسب الآلي

خاصة تطبيقاته المكتبية (Microsoft

Word, PowerPoint, Excel). — متقدم

اللغات

لغة عربية — اللغة الأم

لغة انجليزية — متقدم

ملفي على الموقع



امسح الرمز للوصول إلى ملفي التعريفي على موقع الجامعة.

الشهادات والدورات

2026	اكاديمية IQ+C فيينا- النمسا	شهادة رقم (FN443245-Edu-103) مدقق داخلي معتمد لنظام إدارة المؤسسات التعليمية وفق المواصفة ISO 21001:2025.
2026	فيينا-النمسا	معتمد في نظام إدارة خدمات الترجمة وفقًا للمواصفة الدولية (ISO 17100)، رقم الشهادة (MC-) TMS-2025-129.
2024	المعهد الأمريكي للإدارة	دورة إدارة المشاريع الاحترافية
2023	دار الابداع	مهارات ادارة الوقت
2023	دار الابداع-ماليزيا	المهارات الناعمة لإدارة المشاريع
2025	مؤسسة ترجمان العرب الدولية	شهادة مدرب محترف معتمد ومتخصص في الترجمة رقم: (TAA-EGY-0000126)
2025	أكاديمية المترجمين والمترجمين الفوريين العالمية المحدودة - المملكة المتحدة	دبلوم معتمد في الترجمة الفورية
2025	ترجمان العرب لخدمات الترجمة - د.م.م. ش.ش.ف	دبلوم معتمد في الترجمة الفورية
2025	مؤسسة ترجمان العرب للترجمة والأنشطة العلمية والتقنية المهنية	مدرب مترجمين محترف ومعتمد ومتخصص
2024	مؤسسة ترجمان العرب	دبلوم المترجم المهني المعتمد
2024	مؤسسة ترجمان العرب للترجمة	دبلوم المترجم المهني المعتمد
2024	مؤسسة ندى الزهور لخدمات الترجمة والتدريب	دبلوم المترجم المهني المعتمد
2024	أكاديمية المترجمين والمترجمين الفوريين العالمية المحدودة - المملكة المتحدة	دبلوم المترجم المهني المعتمد
2023	منصة أليسون التعليمية	تقنيات وأفضل ممارسات التدقيق لنظم إدارة الأيزو